

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation
Motocycle léger	S U Z U K I	TS 50 XK (40 km/h)	CH 6711 66
Constructeur	SUZUKI MOTOR CO., LTD, Hamamatsu / Japon		
Identification	sur la plaquette du constructeur		"TS 50 XK"
	devant le No du cadre		"TS 50 XK"
Piaquette du constructeur	à gauche, sur tête de direction		
Numero du cadre	à droite, sur tête de direction		
Identification du moteur	"TS 50 X" devant le No du moteur, à gauche en haut sur le moteur		
Vehicule homologué	TS 50 XK - 503 580		
Importateur principal	FRANKONIA AG., 8048 Zurich		
Autres importateurs	-		

Construction du véhicule	2		Nombre de roues	2	Moteur	SUZUKI	Type	TS 50 X
Nombre d'essieux	mécanique				Marque	monobloc	Temps	2
Boite c.v.	5				Construction	B / mélange	Position	au centre
Nombre de vitesses	mécanique, à expansion interne				Carburant	air	Nombre cylindres	1
Frein roue avant	mécanique, à expansion interne				Refroidissement	41,0	Course	37,8
Frein roue arrière	450 mm				Alésage	49,9	CV-impôt	0,25
Longueur du siege	-				Cylindrée	1,8 kW DIN	à l/min	5500
Centre du siege	latérale				Puissance	2		*)
Bequille	-				Silencieux	OCE, annexe 8, chiffres 3+4 = 8		
Utilisation avec side-car	km/h				Déparasitage	CO corr, 2,0 %		
Indicateur de vitesse	1 / à gauche				Mesure des gaz	40 km/h mesurés 36 km/h		
Retroviseur	verrouillage de la direction				V-max			
Antivol	-				Bruit	voir la fiche des émissions		
Equipement special	-				Avec le véhicule en marche	61,0	dB/A à l/min	4125
					à l'arrêt			

Dimensions	2060	Hauteur	1110	Equipement	KOITO	CH 1 4421 01
Longueur	800	Empattement	1250	Feu de route	KOITO	CH 1 4421 01
Largueur	1			Feu de croisement	KOITO	CH 1 4421 01
Nombre de places				Feu de position	TOKAIDENSO	35 600-4
Poids	avant	arrière	total	Clignoteurs AV	TOKAIDENSO	35 710-27
Poids à vide	40	50	90	Feu rouge	TOKAIDENSO	35 710-27
Repartition du poids	15	55	70	Feu stop	TOKAIDENSO	35 600-8
Poids total	55	105	160	Clignoteurs AR	I (E)	
Poids garantis			250	Catadioptré	combiné	
Dimension des pneus	2,50 - 21	3,00 - 18	Jantes:	Eclairage plaque	-	
Ply/bars	4 / 1,5	4 / 2,25	roues à rayons	Puissance dynamo	-	
Charge / Vmax	126 / 120	180 / 120	d'acier	Avertisseur	NIKKO TPAR 819 ou d'autres modèles homologués	

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	<u>Motocycle léger</u>	Poids à vide	<u>90</u>
Marque de fabrication	<u>S U Z U K I</u>	Poids total	<u>250</u>
Type	<u>TS 50 XK</u>	Carburant	<u>B / mélange</u>
Homologation No CH	<u>6711 66</u>	Cylindrée	<u>49,9</u>
Nombre de places	<u>1</u>	CV-impôt	<u>0,25</u>

Remarques, modifications, conditions et inscriptions dans le permis de circulation

- *) Silencieux : 2 = longueur allongée 630 x 90 x 60 mm marqué TS 50 XK; 308 x Ø 58 mm non marqué.
Insonorisation : 4 éléments de caoutchouc (50 x 15 x 15 mm) pressés entre les ailettes de refroidissement du cylindre.
 §) Equipement : exigés : 1 bavette derrière la roue avant; 1 rallonge de plastique à l'aile arrière.

Inscription dans le permis de circulation:

159 - vitesse maximale ne dépassant pas 40 km/h.

Lieu et date de l'homologation Zurich, 23.12.81

Remplace fiche d'homologation du 23.12.81
 29.07.88 - Corr. dimensions silencieux SW

Service fédéral d'homologation